



# SAOPĆENJE

## FIRST RELEASE



Molimo korisnike da prilikom upotrebe podataka obavezno navedu izvor  
*Users are kindly requested to mention the data source*

GODINA/ YEAR X

SARAJEVO, 20.03.2019.

BROJ/ NUMBER 5

## POLJOPRIVREDA, OKOLIŠ I REGIONALNE STATISTIKE *AGRICULTURE, ENVIRONMENT AND REGIONAL STATISTICS*

### OTKUP I DIREKTNA PRODAJA/REALIZACIJA POLJOPRIVREDNIH PROIZVODA U 2018. GODINI *PURCHASE AND DIRECT SALE/REALIZATION OF AGRICULTURAL PRODUCTS IN 2018*

U 2018. godini bilježi se povećanje vrijednosti otkupa industrijskog bilja za 34,3%, krompira za 22,7%, stočnog krmnog bilja za 33,5%, životinja za 74,4%, proizvoda životinja za 9,5% i ostalih proizvoda za 19,6%, dok se bilježi smanjenje otkupa žitarica za 17,5%, povrća za 1,1% i voća za 58,1% u odnosu na 2017. godinu.

Povećanje vrijednosti direktne prodaje/realizacije u 2018. godini u odnosu na 2017. godinu bilježi se kod industrijskog bilja za 22,8%, krompira za 33,4%, stočnog krmnog bilja za 19,8%, voća za 4,9%, sadnog materijala za 8,9%, životinja za 22,1% i ostalih proizvoda za 5,8%, dok se smanjenje vrijednosti direktne prodaje/realizacije bilježi kod žitarica za 14,9%, povrća za 37,1%, alkoholnih pića za 0,6% i proizvoda životinja za 0,2%.

U ovom saopćenju date su i prosječne cijene otkupa i direktne prodaje/realizacije odabranih proizvoda poljoprivrede za 2018. godinu.

In 2018 the value of purchased industrial crops increased by 34,3%, potato by 22,7%, forage plants by 33,5%, animals by 74,4%, products of animals by 9,5% and other products by 19,6% while the value of purchased cereals decreased by 17,5%, vegetables by 1,1% and fruits by 58,1% compared to 2017.

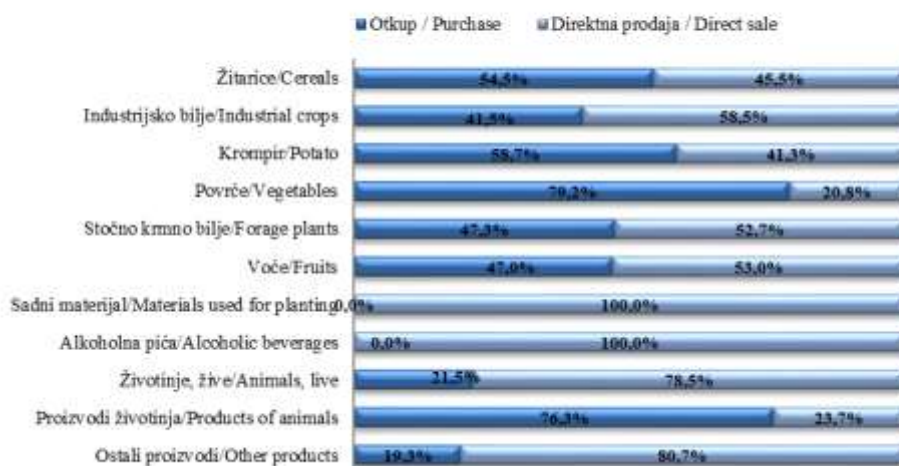
Increased values of direct sale/realization in 2018 compared to 2017 were recorded in industrial crops by 22,8%, potato by 33,4%, forage plants by 19,8%, fruits by 4,9%, material used for planting by 8,9%, animals by 22,1% and other products by 5,8%, while decreasing of the values of direct sales/realization were recorded for cereals by 14,9%, vegetables by 37,1%, alcoholic beverages by 0,6% and products of animals by 0,2%.

Average prices of purchased and directly sold/realized prices of selected agricultural products (output) are also given in this release for 2018.

**Vrijednost otkupljenih i prodatih proizvoda poljoprivrede prema grupama proizvoda u 2018. godini**  
*Value of purchased and sold agricultural products by groups of products in 2018*

	Vrijednost (KM) <i>Value (KM)</i>		Indeksi vrijednosti 2018/2017 <i>Indices of value 2018/2017</i>		
	Otkup <i>Purchase</i>	Direktna prodaja <i>Direct sale</i>	Otkup <i>Purchase</i>	Direktna prodaja <i>Direct sale</i>	
Žitarice	17.691.136	14.751.580	82,5	85,1	<i>Cereals</i>
Industrijsko bilje	7.317.724	10.324.552	134,3	122,8	<i>Industrial crops</i>
Krompir	2.039.737	1.435.011	122,7	133,4	<i>Potato</i>
Povrće	11.964.872	3.137.970	98,9	62,9	<i>Vegetables</i>
Stočno krmno bilje	453.032	504.443	133,5	119,8	<i>Forage plants</i>
Voće	17.078.017	19.287.101	41,9	104,9	<i>Fruits</i>
Sadni materijal	0	6.409.682	-	108,9	<i>Materials used for planting</i>
Alkoholna pića	0	12.540.335	-	99,4	<i>Alcoholic beverages</i>
Životinje	37.320.286	135.952.947	174,4	122,1	<i>Animals</i>
Proizvodi životinja	174.389.184	54.192.996	109,5	99,8	<i>Products of animals</i>
Ostali proizvodi	5.870.386	24.564.321	119,6	105,8	<i>Other products</i>
Ukupno	274.124.373	283.100.937	102,6	109,8	<i>Total</i>

Učešće grupa poljoprivrednih proizvoda u ukupnoj vrijednosti otkupa i direktne prodaje, 2018.  
*Share of the group of agricultural products in total value of purchase and direct sale, 2018*



**Prosječne cijene odabranih poljoprivrednih proizvoda u 2018. godini**  
*Average prices of selected agricultural products in 2018*

Naziv proizvoda	Jedinica mjere <i>Unit of measure</i>	Prosječna cijena u KM <i>Average price, KM</i>		Product name
		Otkup Purchase	Direktna prodaja Direct sale	
Pšenica, merkantilna	t	264,6	269,0	<i>Wheat, mercantile</i>
Raž, merkantilna	t	346,3	306,4	<i>Rye, mercantile</i>
Ječam, merkantilni	t	312,7	293,0	<i>Barley, mercantile</i>
Kukuruz, merkantilni	t	276,7	289,9	<i>Maize, mercantile</i>
Uljana repica	kg	0,6	0,6	<i>Rape seed</i>
Soja	kg	0,6	0,6	<i>Soya</i>
Duhan, suhi list	kg	2,7	5,6	<i>Tobacco, raw leaves</i>
Krompir, merkantilni	kg	0,5	0,4	<i>Potato, mercantile</i>
Grah	kg	3,9	4,3	<i>Beans</i>
Crni luk	kg	0,6	0,7	<i>Onions</i>
Bijeli luk	kg	3,5	4,4	<i>Garlic</i>
Kupus	kg	0,5	0,4	<i>Cabbage</i>
Mrkva	kg	1,3	0,5	<i>Carrot</i>
Zelena salata	kg	1,1	1,1	<i>Lettuce</i>
Špinat	kg	1,4	1,4	<i>Spinach</i>
Paradajz	kg	1,0	0,8	<i>Tomato</i>
Paprika	kg	0,9	0,8	<i>Peppers</i>
Lucerka	kg	411,7	229,1	<i>Lucerne</i>
Šljive	kg	0,7	0,6	<i>Plums</i>
Jabuke	kg	0,5	0,7	<i>Apples</i>
Kruške	kg	0,7	0,6	<i>Pears</i>
Maline	kg	1,6	2,6	<i>Raspberries</i>
Grožđe	kg	1,2	1,1	<i>Grapes</i>
Telad starosti do 1 godine	kg	5,0	5,1	<i>Calves less than 1 year old</i>
Junad starosti od 1 do 2 godine	kg	4,1	4,0	<i>Cattle between 1 and 2 years old</i>
Svinje za tov	kg	2,5	2,6	<i>Pigs for fattening</i>
Jagnjad od 2 mjeseca do 1 godine	kg	4,9	6,1	<i>Lambs, between 2 months and 1 year old</i>
Tovljeni pilići	kg	1,6	2,0	<i>Broilers</i>
Jaja	kom/ piece	0,2	0,1	<i>Eggs</i>
Kravlje mlijeko	l	0,5	0,7	<i>Cow's milk</i>
Med	l	8,1	13,0	<i>Honey</i>

## Metodološka objašnjenja

Podaci o otkupu i direktnoj prodaji/realizaciji poljoprivrednih proizvoda dobijeni su agregiranjem podataka na osnovu uporedivih statističkih istraživanja koja provode entitetski zavodi za statistiku i Podružnica Brčko (Kvartalni izvještaj o otkupu poljoprivrednih proizvoda od individualnih poljoprivrednih proizvođača - obrazac TRG 31 i Kvartalni izvještaj o direktnoj prodaji/realizaciji poljoprivrednih proizvoda vlastite proizvodnje poljoprivrednih poslovnih subjekata i zemljoradničkih zadruga – obrazac TRG 33).

Otkup poljoprivrednih proizvoda je kupovina odnosno preuzimanje poljoprivrednih proizvoda neposredno od porodičnih proizvođača koje poslovni subjekti obavljaju radi dalje prodaje ili prerade. Realizacija / direktna prodaja poljoprivrednih proizvoda je prodaja odnosno isporuka poljoprivrednih proizvoda iz vlastite proizvodnje poslovnih subjekata i njegovih dijelova.

Ovim izvještajima prikupljaju se podaci o količinama i vrijednostima otkupljenih i direktno prodatih poljoprivrednih proizvoda. Ova cijena isključuje subvencije i poreze.

## Notes on methodology

Data on purchase and direct sale/realization of agricultural products result from the aggregation of comparable data from regular statistical surveys conducted by two entity statistical institutes and Branch Office in the Brcko District (The Quarterly Report on the Purchase of Agricultural Products from the Individual Producers - TRG 31 and the Quarterly Report on Direct Sale/Realization of Agricultural Products from Own Production of Agricultural Enterprises and Cooperatives - TRG 33).

Purchase of agricultural products is buying or taking over agricultural products directly from individual family producers and it is performed by legal entities which are engaged in further sale or processing. Realization / direct sale of agricultural products is sale or delivery of agricultural products from own production of legal entities and their parts.

These reports collect data on the volume and value of directly sold and purchased agricultural products. This price excludes subsidies and taxes.

---

Izdaje i štampa Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26  
Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 · Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622  
Elektronska pošta/E-mail : bhas@bhas.gov.ba · Internetska stranica/Web site: <http://www.bhas.ba>

Odgovara direktor dr. sc. Velimir Jukić  
Person responsible: Velimir Jukić, PhD, Director

Saopćenje priredili: Maja Hadži-Stojanov

Prepared by: Maja Hadži-Stojanov

Podaci iz ovog saopćenja objavljuju se i na internetu  
First Release data are also published on the Internet

---